



### ЕЖЕНЕДЕЛЬНАЯ РУССКОЯЗЫЧНАЯ БЕСПЛАТНАЯ ГАЗЕТА С ТВ-ПРОГРАММОЙ

Автомобиль Benz Victoria Nr. 99 на днях успешно прошел инспекцию TÜV в немецком городе Айнбек. "Мастера просто вытерли пыль и подлили бензина", – заявил Карл-Хайнц Рекопф (Karl-Heinz Rehkopf), приехавший на техосмотр на автомобиле 1894 года выпуска. Водитель был в цилиндре, старинной коричневой куртке и солнцезащитных очках, несмотря на пасмурный день.

В автомастерской действительно не было обнаружено ни одной поломки. Фэзтону (так называется тип автомобиля с откидным верхом, больше похожий на карету) на два года продлили разрешение на пользование немецкими дорогами, и автомобиль своим ходом уехал в музейный гараж.

Приехавший на техосмотр олдтаймер, выпущенный в 1894 году, считается самым старым в мире автомобилем, имеющим постоянные номерные знаки. Он стоит на учёте и допущен для участия в дорожном движении. Правда, не по автобану, так как его максимальная скорость всего 27 километров в час.

Это усовершенствованная модель трехколёсного автомобиля Benz Patent-Motorwagen, – первой в мире модели с двигателем внутреннего сгорания. В Германии его считают самым старым транспортным средством, которому разрешено ездить по немецким дорогам. Предполагают, что и в мире нет ничего сравнимого.

Конечно, на его вождение наложены некоторые ограничения. Помимо того, что на нём не выедешь на автобан, из-за недостаточно мощных фар нельзя ездить ночью, а вместо сигнала поворота водитель использует палку. Из-за особенностей конструкции водитель сидит на заднем сиденье, а передние и задние колёса у этого фэзтона разного диаметра.

В Дрездене тестируют школу без оценок и каникул. В ней можно учиться в своем темпе. Здесь нет уроков и домашних заданий, а есть темы. Каждый день ученики сами выбирают, какими из них заняться. До 9-го класса оценок в этой школе тоже нет. Нет и каникул – вместо них ученикам даётся около 40 дней отпуска. Можно самостоятельно выбирать свободные дни, но не более чем по три недели за один раз или дважды примерно по две свободных недели. Отпуск нужно планировать до начала учебного года, если только он не короче шести дней – тогда свободные дни можно использовать спонтанно. В целом свободных дней в этой школе у учеников меньше, чем во всех остальных в стране, а вот свободы намного больше.

Одна из задач такой школьной модели – не дать ученикам забыть за длинные каникулы то, что проходили. А в целом здесь хотят посмотреть, как такая свобода и более индивидуальный подход скажутся на образовании. Эта школа – совместный проект городских властей и Технического университета Дрездена. Эксперимент проходит под наблюдением ученых.



**Дорогие наши покупатели!**

На этой неделе мы предлагаем:

колбаса "Малышка", 500 г	<del>4,49 €</del>	<b>3,50 €</b>
сервелат из индейки, 270 г	<del>4,89 €</del>	<b>3,79 €</b>
мед липовый, 500 г	<del>7,29 €</del>	<b>5,99 €</b>
пельмени "На троих", 1кг	<del>6,29 €</del>	<b>5,00 €</b>
чак-чак, 240 г	<del>5,25 €</del>	<b>4,00 €</b>
конфеты "Буревестник" (Москва), 100 г	<del>0,99 €</del>	<b>0,79 €</b>
конфеты ассорти "Красные розы" в коробках, 470 г	<del>7,29 €</del>	<b>5,50 €</b>
соль засолочная, 1 кг	<del>2,09 €</del>	<b>1,69 €</b>

Будем рады вас видеть!

**Ваш Rusmarkt**

[www.rusmarkt.info](http://www.rusmarkt.info)



**Pfotenhauerstr. 45 • 01307 Dresden**

пн.-суб. с 9.00 до 19.00

### ВАШЕ ТУРАГЕНТСТВО

- ОТДЫХ по всему миру · КУРОРТНОЕ ЛЕЧЕНИЕ
- БИЛЕТЫ на самолёт, поезд, автобус по Европе и в Россию
- ВИЗЫ



**RUSSLAND SERVICE CENTER**

Schweriner Strasse 44  
01067 Dresden  
[www.rusland-service.eu](http://www.rusland-service.eu)

Tel. +49 (0)351 - 48 21 78 85  
+ Mob. +49 (0)152 - 342 253 76  
[kontakt@rusland-service.eu](mailto:kontakt@rusland-service.eu)

часы работы: пн.-пт. 9.00-12.00; пн., ср. 15.00-18.00

**У НАС ЕСТЬ ВСЁ, ЧТО ВАМ НУЖНО!**



**MixMarkt Dresden · Amalie-Dietrich-Platz 6 · 01169 Dresden**



пн.-сб. 9.00 - 19.00





## СУББОТА, 6.05.

НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ		ТВ-ЦЕНТР		5 КАНАЛ		ДОМ КИНО			
00.00	Америка	04.55	Х/ф Сердца четырех	10.30	Сквозной эфир. Америка	14.15	Астерикс и Обеликс: Миссия Клеопатра	21.15	23.00, 00.45 Х/ф
01.00	Азия	06.30	Православная энциклопедия	11.30	12.30 Дробышевский. Человек разумный	16.05	На пределе	22.00	Время новостей. Итоги дня
01.30	Перекресток	06.55	08.45 Х/ф Некрасивая подружка	12.00	Лучше знать. Латвия	17.55	Дорз	22.50	Служба розыска детей
02.00	09.00, 10.00, 14.00, 15.00, 20.20 Реальное кино	10.30	21.00 События	12.15	900 секунд	20.55	Защитник	03.00	Д/ф Фиалка террора
04.00	Главное	10.45	Х/ф Приезжая	13.00	00.00 Респиратор Бабушкина	21.35	Человек на Луне		
04.30	08.30, 16.00 Ждем в гости	12.35	Д/с Назад в СССР	14.00	Что-то не так	23.30	Как Витька Чеснок вез Лёху Штыря в дом инвалидов		
05.00	18.00 Интервью	13.20	Наша смешная жизнь	15.00	Подкидыш	01.10	Побег		
05.30	18.30 Неизвестная Россия	14.05	Х/ф Пианистка	19.00	04.00 Дежурный по Еревану	03.10	Город ангелов		
06.00	11.00 Настоящий сериал	17.40	Х/ф Пианистка -2	20.00	Редакция				
07.00	Лицом к событию	21.20	00.10, 00.50 Прощание	21.00	Израиль за неделю				
08.00	Донбасс. Реалии	22.05	Д/ф Тайная комната. Елена Чаушеску	22.00	Вы держитесь				
12.00	Археология. Интервью	22.45	Д/ф 90-е. Ритуальный Клондайк	23.00	Однажды в Америке				
12.30	Будущее сегодня	23.30	Д/ф Андрей Разин. Изгой шоу-бизнеса	01.00	Сделано в Израиле				
13.00	Дороги к свободе	01.35	Д/ф 90-е. Бандитское кино	02.00	Час speak				
13.30	Перекресток	02.15	Д/с Большое кино	02.45	Is stories				
17.00	Эконом F.A.Q.	02.40	Х/ф Чувство правды	03.30	Американские истории				
17.30	Балтия.док			05.00	Хроники нового мира				
19.00	Итоги			06.00	Нам надо поговорить				
19.30	Детали								
20.00	"Реальное кино" с В. Манским								
22.00	#ВУкраине								
22.30	DW.Интервью								
23.00	Неизвестная Россия								
23.30	Балтия.док								

## ВОСКРЕСЕНЬЕ, 7.05.

НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ		ТВ-ЦЕНТР		5 КАНАЛ		ДОМ КИНО			
00.00	05.00, 19.00 Итоги	05.30	Х/ф Загадка Фибоначчи	14.00	Что это было?	17.55	Жизнь Дэвида Гейла	18.30	Кто с Мирошниченко?
00.30	05.30 Детали	07.00	Х/ф Загадка Эйнштейна	15.00	Станица	20.00	Странная жизнь Тимоти Грина	19.10	Д/ф Оккупация
01.00	#ВУкраине	08.45	Х/ф Загадка Пифагора	19.00	Новые итоги	21.45	Старик с пистолетом	21.15	23.00, 00.45 Х/ф
01.30	22.00 Эконом F.A.Q	10.30	21.00 События	20.30	Дилетант	23.20	Дорога	22.00	Время новостей. Итоги дня
02.00	09.00, 14.00 "Реальное кино" с В. Манским	10.45	Петровка, 38	21.30	Редакция news	01.10	Медвежатник		
02.20	09.20, 10.00, 14.25, 15.00, 20.00 Реальное кино	10.55	Х/ф Пираты XX века	22.00	Легенда	03.10	Сумасшедшее сердце		
04.00	07.30 Человек на карте	12.35	Д/с Назад в СССР	22.45	Американские истории				
04.30	Балтия.док	13.20	Наша смешная жизнь	23.15	Два в уме				
06.00	11.00 Настоящий сериал	14.05	Х/ф Судьба по книге перемен	23.15	Это не Фрейд				
07.00	Интервью	17.30	Х/ф Стряпуха	00.15	Зато честно				
08.00	Крым. Реалии	21.20	Живая струна. "Душа поёт, а сердце плачет..."	02.45	Прокудин				
08.30	Ждем в гости	23.10	Х/ф Звоните в полицию!	03.15	Наука против				
12.00	Репортер	02.10	Т/с Звезды и лисы	03.45	900 секунд				
12.30	Сделано в Германии	05.05	10 самых...	04.00	Дробышевский. Человек разумный				
13.00	Грани времени			06.00	Что-то не так				
16.00	Человек имеет право								
17.00	Признаки жизни								
17.30	Спецпроект.док								
18.00	Реальный разговор								
18.30	Америка. Большое путешествие								
19.30	Нью-Йорк, New York								
22.30	Перекресток								

**КУХНИ НА ЗАКАЗ**

- Бесплатный замер и эскиз
- Индивидуальный подход
- Доставка и установка

Rikmani GmbH  
Enderstraße 94 / Haus A  
01277 Dresden  
Tel: 0172-8817080, 0351-85071971  
Email: info@qoda.de

**ЗАМОРОЖЕННЫЕ ЯГОДЫ:**

- малина • черника • клюква
- облепиха • брусника
- чёрная и красная смородина

Russische Spezialitäten & mehr  
**KARUSSELL**  
Mo.-Sa. 10.00-20.00

Rothenburger Str. 33 | 01099 Dresden  
Трам. № 13, ост. „Görlitzer Str. (Nordbad)“

**Impressum**  
Моя Газета - Meine Zeitung

V.i.S.d.P.: Dmitri Jampolski  
Тел. редакции: **0351 - 208 53 664**  
**0176 - 22 32 76 21**  
e-mail: club-spb@web.de  
Информационная поддержка:  
"Club St. Petersburg e. V." Dresden  
Газета распространяется бесплатно.  
Тираж: 1000 экз.  
Ответственность за содержание рекламы несут рекламодатели. Редакция оставляет за собой право на корректировку текстов (в т. ч. рекламных) в соответствии с нормами русского языка.

**Kolibri**  
**Kinder-und Elternzentrum "Kolibri" e.V.**  
Групповые и индивидуальные занятия для детей и взрослых: живопись, хореография, музыка, театр, русский, немецкий, английский, оказание помощи отстающим ученикам, проекты для молодежи и т.д.  
Ritzenbergstraße 3 01067 Dresden  
Tel: 0351 2068441  
info@kolibri-dresden.de  
www.kolibri-dresden.de

**АВТОШКОЛА В ДРЕЗДЕНЕ**  
с преподаванием  
на русском  
языке.



**Fahrschule Engel**  
Тел. 0176 55 22 47 63  
E-Mail: V.Ermakov@gmx.de